RÅDETS BESLUTNING

af 27. juli 1981

om den ved direktiv 72/159/EØF om modernisering af landbrugsbedrifter fastsatte rentegodtgørelses størrelse i Irland

(81/598/EØF)

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artikel 43,

under henvisning til Rådets direktiv 72/159/EØF af 17. april 1972 om modernisering af landbrugsbedrifter (1), senest ændret ved direktiv 81/528/EØF (2), særlig artikel 8, stk. 2, andet afsnit, og artikel 19, stk. 1, andet afsnit,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet (3), og

ud fra følgende betragtninger:

Ifølge artikel 8, stk. 2, andet afsnit, i direktiv 72/159/EØF kan medlemsstaterne yde godtgørelse af rentesatser på over 5 %, hvis situationen på medlemsstaternes kapitalmarked berettiger dertil, og nedsætte den begunstigedes mindstebyrde til 2 % i visse områder;

den irske regering har anmodet om tilladelse til at hæve rentegodtgørelsen til 10 % og i de ugunstigt stillede områder i Irland til 12 %;

den irske regering har fremsat ønske om ligeledes at kunne yde den supplerende godtgørelse af rentesatser for endnu ikke afviklede landbrugslån i forbindelse med udviklingsplaner, som er optaget til finansiering af udgifter, der kan refunderes af Den europæiske udviklings- og garantifond for Landbruget, herefter benævnt »fonden«;

da renten for langfristede landbrugslån for tiden er 17,25 % i Irland, kommer den begunstigede med en rentegodtgørelse på 10 eller 12 % til at bære en resterende rentesats, som overskrider det minimum, der er fastsat i direktiv 72/159/EØF eller i Rådets direktiv 75/268/EØF af 28. april 1975 om landbrug i bjergområder og i visse ugunstigt stillede områder (4), senest ændret ved direktiv 80/666/EØF (5); den irske regerings ønske bør derfor imødekommes;

den irske regering har endvidere ønsket, at Fællesskabet deltager i de udgifter, som er en følge af forhøjelsen af rentegodtgørelsen; da den irske regering kun har begrænsede midler til at finansiere foranstaltningen, må EUGFL deltage finansielt i medfør af artikel 19 i direktiv 72/159/EØF eller artikel 15 i direktiv 75/268/EØF; det er derfor nødvendigt at medtage bedrifter, hvis udviklingsplan allerede er godkendt på tidspunktet, hvor denne beslutning får virkning, i den fælles foranstaltning nævnt i artikel 15 i direktiv 72/159/EØF —

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 1

Irland bemyndiges til at forhøje den i artikel 8, stk. 2, første afsnit, i direktiv 72/159/EØF fastsatte godtgørelse af rentesatser til 12 % i de ugunstigt stillede områder i henhold til direktiv 75/268/EØF og til 10 % i de øvrige områder. Bemyndigelsen gælder for udviklingsplaner, som godkendes, efter at denne beslutning får virkning.

Artikel 2

Irland bemyndiges til i en periode på højst to år fra senest den 1. januar 1981 og med udløb senest den 31. december 1983 at yde en godtgørelse på 5 % af rentesatsen for den uafviklede del af landbrugslån, som er optaget til finansiering af refusionsberettigede udgifter i forbindelse med uviklingsplaner, der allerede er godkendt i henhold til direktiv 72/159/EØF, når denne beslutning får virkning.

Artikel 3

Til udgifter, som afholdes af den irske regering i henhold til artikel 1 og 2, kan der ydes støtte fra fonden inden for de grænser, der er fastsat i artikel 19, stk. 3, første afsnit, i direktiv 72/159/EØF og i artikel 15, stk. 1, i direktiv 75/268/EØF.

(1) EFT nr. L 96 af 23. 4. 1972, s. 1.
(2) EFT nr. L 197 af 20. 7. 1981, s. 41.
(3) Udtalelse afgivet den 10. 7. 1981 (endnu ikke offentliggjort i EFT).
(4) EFT nr. L 128 af 19. 5. 1975, s. 1.
(5) EFT nr. L 180 af 14. 7. 1980, s. 34.

Artikel 4

1. Den i artikel 2 omhandlede foranstaltning indgår som et led i den fælles foranstaltning som omhandlet i artikel 15 i direktiv 72/159/EØF, hvis finansielle og almindelige bestemmelser anvendes under hensyn til nærværende beslutning.

2. De forventede samlede omkostninger vedrørende de i artikel 1 og 2 omhandlede foranstaltninger, der skal afholdes af fonden, anslås til 17 mio ECU.

Artikel 5

Denne beslutning gælder indtil den 31. december 1983.

Artikel 6

Denne beslutning er rettet til Irland.

Udfærdiget i Bruxelles, den 27. juli 1981.

På Rådets vegne

P. WALKER

Formand